Весесоюзонь ленинской коммунистической од ломанень союзось

Весемасторлангонь пролетарийтне, пурнаводо вейс!

ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

НОЯБРЯНЬ 4 чи, 1935 ие

№ 118 (469)

ЛИСИ: 5-це ве чись ютазь

ВЛКСМ-нь Мокшэрзянь обкомонть ды Саранскоень ошонь комитетэнь газетаст

„Техникась ломантнень марто прявтсо, конат тонавтнизь техникантъ, может ды должен максомс чудесат“ (СТАЛИН).

КЕЛЕЙГАДЫТЬ СТАХАНОВЕЦЭНЬ РЯДТНЭ

Масторось аноксты Октябрянтень

Москов. Масторось васты Октябрьской революциянь 18-це г о д о в щ и н а н т ь Советской масторонть весе населенной пунктнэва трудицятне анокстыть пролетарской праздникентень покш казнеть.

Вачксевить бетононь остатка кубометратне, чавновить остатка эскитнэ прядовицэ новостройкатнес, молить од агрегатонь ды станоконь ванномат, конатне анокт нолдамс роботамо, лиси игь конвеерстэ пландо велькска нолдазь автомобильть ды комбайнат, колхозникень кудотнес понгавтневить Ильичень лампочкатне, прядовить зябонь остатка гектартнэ колхозниктнень вечна максозь модатнесэ.

Сталин лемсэ Московонь автозаводонь коллективесь честь марто прядызе эсинзэ социалистической обязательстванзо—максомс октябрянь годовщинантень казнекс 75 машинат пландо велькска. Заводось велькска топавтызе октябрьской программанзо, нолдась 2830 автомобильть—100 машинадо седе ламо планонь коряс.

„Севкабель“ Ленинградской заводось пролетарской праздникентень казнекс нолды связень васень 10 конденсаторт, конатне кармить роботамо покш напряжениянь телефонной линиянь аппаратурасо. Истят конденсатортнэ те шкас усксевкшнэсть границянь томбальде.

Ноябрянь 6-це чистэ Киевсэ панжови троллейбусонь васень ки. Моли уськень понгавтнема.

Аволь умок максозь эксплоатацияс западной областень Бежицкий фасонно-литейной заводось. Сон праздникентень максы васень тыща тоннат сталь.

„Товарковуля“ 58 номер покш шахтась (Москов алксонь бассейн) топавтызе иень планонзо. Таргазь 200 тыщат тоннат угулия. Горняктнэ октябрьской казнекс анокстыть пландо велькска угулиянь якстере эшелонт весемезэ 4500 тоннат.

Пролетарской революциянь годовщинантень прядови Оренбургской областень Бузулукской иригационной системань васень очередень пек покш строительствась. Елшанка леенть ланксо анок нолдамс 1700 метрань кувалмосо ды 15 метрань сэрьсэ плотинась, веденъ нолдамо бетонной 2 сооруженият, магистральной каналт ды оросительной сеть, конань кувалмозо малав 200 километрат. Луганской районсо Белой велесэ прядови колхозной весе хататнень электрификациясь, тееви пионерэнь кудо. Старобельской округсо Троицкой велесэнть 100 колхозникень кудосо радиот.

Изюмской районсо Якстере шахтер велесэнть ноябрянь 7-це чистэ карми роботамо гидроэлектростанция.

Стахановецтнэнь слет

Саранскоень катонинной фабрикасо ноябрянь васень чистэ ульнесь ф а б р и к а н ь р о б о ч е й-стахановецтнэнь слет. 36 стахановецтнэде башка, слетсонть ульнесть малав 50 ударникть, конатне роботыть эсист фабрикань стахановецтнэнь методсо.

Духовой оркестрань морамонть коряс ды виев цяпамотнень коряс, почетной призидиумс ульнесть кочказь Донбассонь шахтерось Стаханов Леша ды Горьковской автозаводонь кузнецэсь Бусыгин.

Слетось ванноcь вейке вопрос: стахановской методсо робатазь, стахановецэнь рядтнэнь келейгавтозь—теемс фабрикась стахановскойкс.

Фабрикасонть стахановской движениясь ушодовсь октябрянь меельсь декадастонть. Октябрянь 24-це чис ушськамонзо чесальной цехсэнть стахановецтнэнь рядтнэс стясть 24 ударникт. Васня, знярдо фабрикасонть аресельть стахановецт, чесальной машинатнень эйсэ роботасть 18 ломанть. Ней жо, знярдо эрьва стахановецэсь, 4 машинатнень таркас, роботы 8 машинасо—чесальной весе машинатнесэ роботыть ансяк 10 ломанть.

Бути икелев теке жо цехень точильной бригадасонть 12 ломаньтне тейсть 4 машинат, ней жо 9 робочейть теить 5 машинат.

Стахановской методсо роботазь—чесальной цехесь октябрьской планонзо топавтызе 119,6 процентс. Максссь 427 тоннат фабрикатт.

Истяжо ашти тевесь приготовительной, механической ды лия цехтнэваяк.

Фабрикань дирекциясь ды инженерно-технической персоналось пек лездыть стахановской движениянть келейгавтомантень. Фабкомось 5 сядот целковойде ламонь питнес рамась стахановецтнэнень театрав якамонь биллетт. Весе стахановецтнэнь портретэст понгавтнезь эсист цехтнэва.

Слетсонть ульнесть кочказь 10 стахановецт Мордовиянь весе предприятиянь стахановской слетс ды ноябрянь 3-це чистэ Московсо панжовиця Весесоюзонь катонинной предприятиятнень стахановской слетонтень.

Московов делегатокс кочкизь Тюрина Полянь, чесальной цехень роботницанть (эрзя), Козловонь, чесальной цехень подмастерэнть; Субаевскоень. чесальной цехень робочеенть; Тихонова Галянь, приготовительной цехень роботницанть (эрзя) Митякина Марусянь, приготовительной цехстэ (эрзя) ды механической цехстэ Пономаревонь.

Слеттонть мейле ставановецтнэнень ульнесь теезь паро обед ды Мюзик-Холлонь артистнэ тейсть паро постановка.

Мар.

Велькска ютасынь весе норматнень

Вана месть кортась катонинной фабрикань стахановецтнэнь слетсонть механической цехень кузнецэсь Напалков:

— Сестэ, знярдо мон эзинь кармакшно эщо роботамо стахановской методсо,—мон эрьва сменастонть тейнинь ансяк 100 гайкат. Тень кис получинь ансяк 150 целковойть ковонть.

Ней жо, знярдо монь седейс кирвазсь стахановской методось— мон эрьва сменастонть тейнян 300 гайкат. Ды тень кис получан 455 целковойть эрьва ковсто.

Но те монь седеентъ а оймавты. Мон карман, эщо седе бойкасто кепсеме эсинь молотканть, карман седе бойкасто велявтнеме эсинь рунгонть ды максан слетонтень вал, што мон эрьва сменастонть карман тейнеме 400 гайкат.

Велькска ютасынь весе норматнень гайкань тейнемасонть!

Марк.

Педтехникумось анокстьі Октябрянтень

Саранскоень Мокшэрзянь педтехникумось зярдыя уш кармась анокстамо Октябрянь 18 це годовщинанть вастомо. Сынст васеньце подаркаст те п р а з д н и к е н т е н ь карми улеме отличной ды паро тонавтнемась.

Дирекциясь кармась седе паволгавтомо студентнэнь общежитиясо эрямоет. Анокстьі тест од ацамопель (постель).

Студентнэ ютксо меельсь шкастонть седе пек виензась ГТО-нь значоконь ды ГСО-нь нормань максомась. Физкультурной отделениянь весе 30 студентнэ прядызь ГТО-нь ды ГСО-нь значокс нормань максоманть. Ней анокстыть ГТО-нь II-це ст. значокс нормань максомо.

Покш робота моли техникумонть ушо ендо ды потмонзо мазылгавтнеманть коряс. Студентнэ ютксто паро рисовицятне анокстыть плакатт ды лозунгт. Редколлегиясь анокстьі нолдамс образцовой стенгазета. Организовазь хор, кона анокстьі эрьва кодат морот. Октябрянь годовщинань чистэнть техникумсо карми улеме вечер, косо студентнэ невтьсызь, кодамо успех марто вастызь сынь ине Октябрянь годовщинанть.

Л. А.

ТЕХЭКЗАМЕНЭНЬ ПРОВЕРЯМО

Саранск. Ноябрянь васень чистэ катонинной фабрикасо стахановецтнэнь слетонть панжомадо икеле ульнесть проверязь робочейтнень техникас содамост.

Робочей-стахановецтнэнень ульнесть максозь эрьва кодат вопрост эсист фабрикасо техникадонть. Вопростнэнь лангс парсте отвечицятненень ульнесть явшезь казьнеть.

Аресель истямо ударник, конась вопросонть лангс отвечамодо мейле аволь кирде кедьсэнзэ цюлкат, эрьва кодатт книгат (сехте ламо специальнойть), минек вождьтнень портретт, канцеляриянь эрьва кодатт товарт ды лия вещат.

Эсист вопростнэнь лангс сехте парсте отвечасть приготовительной цехень стахановкась Половникова Маруся, Митякина Маруся ды лиятне.

Весемезэ ульнесть максозь 57 вопрост. Явшесть малав истянь жоказнеть.

Вопростнэнь лангс парсте отвечамось корты седе, што катонинной фабрикань робочейтне анокт максомс техэкзаменэнть.

А. М.

Парсте вастсынек Октябрянь 18-це годовщинанть

Б. Березникень р—н. Районсо комсомолонь первичной организациятне анокстыть Октябрьской революциянь 18 це годовщинантень.

Березниксэ комсомолецтнэ соцкультурань районной кудонтень теить художественной оборудования. Анокстыть лозунгт, плакат. Наряжасызь залонть, фойэнть. Организовасть народной инструментэнь кружок, конась тонавтсь морот „Марш веселых ребят“ „авиомарш“ ды лият революционной морот.

Пермиссэ оборудовить клубонть Комсомолецтнэ таблица лангсо невтсызь колхозной производствасо стахановецтнэнь роботань показателест. Драмматической кружокось анокстьі пьеса.

Айкинасо комсомолецтнэ праздникенть вастсызь хозяйственно—политической кампаниятнень топавтомасо.

Нноября 6 це чистэ комсомолецтнэ общественной лия организациятнень марто—ютавтыть торжественной заседаният.

Пионертнэ ды школьниктне ноябрянь 8-це чистэ ютавтсызь эйкакшонь эсист праздникест.

А. Сталь.

98

Михаил Васильевич Фрунзе

М. В. ФРУНЗЕНЬ биографиязо

Михаил Васильевич Фрунзе шачсь 1885 иестэ Пишпеке (ней Фрунзе) ошсо, Киргизской АССР-сэ. Гимназиянь прядомадо мейле кармась тонавтнеме Петербургонь политехнической институтсо. 1904 иестэнть совась РСДРП-в, сеске жо ютась большевиктнэ енов, кармась роботамо подпольной роботасо ды теевсь профессиональной революционерэкс „Арсений ялгась" лемень коряс 1905 иень май ковстонть Фрунзе роботась Иваново-Вознесенскойсэ, косо ветясь текстильщикень пек покш стачканть, секе жо иестэнть примась участия партиянь III-це с'ездсэнть Лондонсо, 1905 иенть прядовома малав жо примась участия Московсо декабрьской восстаниясонть.

1907 иестэ организовакшнось урядникень маштома, но тевесь эзь лисе, март ковсто понгсь полициянть кедьс Шуе ошсонть ды кавксть судязель маштомс. Мейле смертной казнясь полавтозель каторгасо, конаньсэ сон ульнесь 8 иеть...

Февральской переворотонть мейле М. В. Фрунзе кочказель Минской ды Виленской губерниятнень крестьянской депутатонь советэнь председателькс, ульнесь западной фронтонь армиятнень фронтовой комитетэнть членэкс.

1917 иень сентябрясто М. В. сась Шуяв ды Владимирэв, тосто октябрянь 30-це чистэнть кавто тыщат вооруженной робочей марто сыргась Московов. Тесэ сон примась участия ульцянь бойтнесэ, конат прядовстсень эйсэ, што изнясть восстаниянь теиця пролетарийтне. Мейле Фрунзе 1918 иенть кункшка видес ветясь ответственной партийной, советской, хозяйственной ды военной робота Иваново-Вознесенской губерниясо. 1918 иень сентябрясто сон аравтозь Ярославской окружной военной комиссарокс. Теке жо иенть прядовома малав партиянь ЦК-ась Фрунзень аравтызе IV-це армиянть командующейкс, кона армиясь) бороцясь восточной фронтонь южой флангсонть ды ульнесь задачазо—менстямс Туркестанонть

1919 иень тунда Колчак пек лоштизе восточной фронтонь V-це армиянть. Фрунзень командованиянзо

М. В. Фрунзе.

коряс теезель восточной фронтонть южной группа ниле армиясто, конанень эрявсь тапамс ашогвардиянь эциця бандатнень. Те тевенть Фрунзе пек парсте теизе. 1920 иестэнть партиясь Михаил Васильевич Фрунзенень макссь пек стака ды почетной задача—допрок тапамс контрреволюционной меельсе армиянть. Якстере вооруженной вийтне, конань ветясь блестящей полководецэсь Фрунзе, допрок тапизь Врангелень армиянть ды менстизь Крыменть.

Мейле Фрунзе роботась Украинасо. Партиянь X-це с'ездсэнть кочказь ВКП(б) нь ЦК-анть членкс. Украинасо маштызе махновщинанть, роботась УССР-энть партийной ды советской строительствасонть, кочказь КП(б)-Унь ЦК-ань политбюронть членэкс. 1923 иестэ Фрунзе аравтозель Наркомвоенморонть полавтыцякс. 1924 иень январьстэ назначазь военной ды морской тевень наркомокс.

1925 иень октябрянь 31-це чистэнть стака ормась овси апак учонельгизе минек ютксто Михаил Васильевич Фрунзень.

(„Правдасто")

Михаил Васильевич Фрунзе

Кемень иеде теде икеле, 1925 иень октябрянь 31-це чистэнть, весе минек масторгант келемсь пек а паро куля: седеень параличте кулось Михаил Васильевич Фрунзе.

Фрунзень куломась—пек стака емавтовкс весе минек партиянтень, весе минек народонтень.

Пек паро ды увлекательной Михаил Васильевич Фрунзень революционной роботазо. Весе эсинзэ сознательной эрямонзо сон целанек ды апак жаля максызе робочей классонть оляс менстямонзо кис бороцямонь тевентень. Сон васень иетнестэ уш—толонь васень линиясонть. Ды мейле, косо бу Михаил Васильевич аволь уле 1905 иестэ пролетарской стачкань ды вооруженной восстаниянь активной участниктнэ юткса, каторгасо, подпольной роботасо Московсо, Иваново-Вознесенскойсэ, Шуесэ ине Октябрянть организовицятне юткса гражданской войнань пек ламо фронтнэсэ, Якстере армиянть прявтокс,—эрьва косо сон невтсь а пелица ды а сизиця большевикень образец.

Теке марто Фрунзе ульнесь государственной покш деятелекс, политической ды культурной кругозор марто. Сон пек кеместэ сюлмавозель массатне марто ды эрьва тевсэнть, конань максылизе тензэ партиясь, невтилизе эсь прянзо паро организаторокс, кона парсте содылинзе вопростнэнь ды а ютыль весе сех вишка тевтне вакска. Неть свойстватнень сон сех пек невтинзе сестэ, зярдо партиясь аравтызе сонзэ Якстере армиянть прявтокс ды зярдо сонзэ участиянзо пингстэ ушодовсь покш робота Советэнь Союзонть боевой виензэ кемекстамонть коряс.

Кемень иеть ютасть Фрунзень куломадонзо мейле. Но сонзэ образось эзь ема ды а еми. Фрунзе эрьва зярдо эри минек седейсэнек прок Ленинэнь верной ученик ды Сталинэнь малавикс сподвижник, прок пек паро ды обаятельной большевик, прок дисциплинированной салдат, коммунизманть кис пек преданной борец.

(„Правдасто")

Революциянь воин

(Н. Бухаринэнь статьясто саевкс)

...Ламо славной подвигт тейсь Фрунзе ялгась, сеедьстэ сон невтнесь личной пек покш храбростень пример: Московонь баррикадатнесэяк, лево-эсеровской мятежень шкастонтькак, Уфа маласояк, перекопонть грозной укреплениятнень икелеяк, Украинасояк. Неть подвигтнэде кармасть улеме уш евкст, сынст кувалт морыть морот. Но Михаил Васильевич ульнесь аволь ансяк а пелиця. Сон ульнесь пек образованной ломаньке. Сон ванныль весе лия масторонь литературанть мельга. Сон пек покш значения макснесь техникантень. Сон ульнесь вейке сетне эйстэ, конат пек решительнойстэ аравтызь авиациянь проблеманть. Вооруженной вийтнень единой ориентациядонть („единой военной доктрина") вопросось, терчастнеде ды милициядонть, вооружениянь техникадонть, единоначалиядонть, национальной формированиятнеде ды лият—нирькинестэ меремс, военной важнейшей проблематнень сон сонсь тонавтнилинзе.

Военной наукатне, кода боевой практикаськак, Фрунзень действенной натурантень ульнесть притягательной покш виекс. Эщо од шкасто „дружинник" ды „боевик" Арсениесь пек покш мельсэ тонавтнесь военной тевень теориянть. Сон тонавтнесь эйсэнзэ тюрьмасояк, зярдо сонзэ маштомась (казнясь) ульнесь прянзо велькссэ. Сон тонавтни эйсэнзэ (военной теориянть) сестэяк, зярдо кармась улеме „мужем совета", покш политикекс, военной покш ветицякс. Теориянть ды практиканть, политиканть ды военной тевенть те вейс сюлмамось сонензэ макснесь покш преимущества. Талантливой стратегесь ды тактикесь, сон маштыль пек парсте искусно кочкамс вачкодемань главной направлениянть. Стальной закалкань ды волянь ломанесь, сон операциянть ютазтыль пек кеме последовательность ды энергия марто. Верной ленинецэсь, сон эрьва зярдо парсте тевс ютавтылизе гражданской войнань политической обстановканть.

Сон ульнесь вейке сетне эйстэ, кие чаркодизе, што Сталин—партиянть ды масторонть ветямонзо коряс Ленинэнь вейкине преемникезэ.

Сонзэ куломадонзо мейле кемень иень ютазьгак эщо яла живстэ маряви те пек покш емавтовксось, минек пек покш ды талантливой воинэнть, партиянть героической церанзо ды пек обоятельной ломанень емавтомазо те кшнинь полководецэнть, конань икеле сорнось врагтнэ, оймезэ ульнесь пек нежной ды сонсь пек чевтель. Пек вадряль характерэзэ. Сон пачк теиль видьстэ, наяв. Покш ойме. Покш ломань. Покш полководец. Минь сонзэ зярдояк а стувтсынек. Сельменек икеле—аволь Фрунзе, кона ашти кандолазсо. Те образось появи ды еми. Сельменек икеле—весила, жив, а пелиця Михаил Васильевич, конань марто вастомадонть, кортамодонть мелеззть пек паро, партиянть линиянзо кис, боец, сонзэ благородной цера, Сталинэнь верной соратникезэ, Колчаконь ды Врангелень изницясь, Клим Ворошиловонь ялгазо, баррикадной боецэсь, пролетарской революциянь отважной воинэсь.

(„Известиясто")

Профкомось кекшни жуликенть

Кияк эзь ванкшно ды эзь проверякшно, кода роботы Сыркин. Сонзэ аравтокшныезь академ. секторс. Ды тейнесь, алясь, тосо—месть мелензэ. Ды сех пек сон прянзо невтизе студентнэнь пельде лишной ярмаконь саемасонть.

Сыркин—Саранскоень мокшэрзянь педтехникумонть студент. Тонавтни 3-це классо. Сон студентнэнень явшиль талонт столовойсэ ярсамонь кис. Ды вот весть истя, аволь пек умок явшесь талонт 13 чис. Эрьва студентэнть пельде талонтнэ кис эряволь бу саемс 19 целковойть 50 трешникть. Сыркин жо сайсь 22 целковойть 50 трешникт. Лиякс меремс—эрьва студентэнть пельде сайсь 3 целковойть лишнойть.

Сыркинэнь те ды эщо койкодат тевензэ лангс таргизе „легкой кавалериясь." Тевесь максозель профкомс. Ды тосо Сыркинэнь макссть ансяк строгой выговор. Студентнэ тень марто эсть согласям, сынь вешить, штобу седе казямосто чумондомс те жуликенть. Профкомось жо мезеяк лия эзь тее.

Ютасть аволь пек ламо чить. Ды Сыркин кармась анокстамо, штобу кеж пандомс сетненень, конат лангс таргизь тевензэ. Сон эрьва кода кармась педсеме „легкой кавалериянь" членэнтень Старших ялгантень. Старших весть тылкадизе Сыркинэнь ды те жуликесь чавизе Старшихень. Ды теде мейле мартонзо таго кодаткак мерат апак прима.

Алдаев,
Люсин.

Сокор ломанень школасонть

Ардатова ошсо роботы сокор ломанень школа. Школасонть ули комсомолонь организация, конаньсэ 11 членть. Весе комсомолецтнэ специальной кружкcо тонавтнить партиянь историянть.

Комсомолецтнэ сех парсте тонавтнить сокоронь школасонть. Сынст юткcо улить отличникть—Синтюрин, Шулина ды лият.

Парсте аравтозь школасонть комсомолонь организациянть роботазо. Культурникесь Жижин ютавтнекшни эрьва кодат интересной беседат. Комсомолецтнэнь инициативаст коряс организовазь ды парсте роботыть духовой, струнной оркестрань, хоровой кружокт. Весе комсомолецтнэ юткcо вадря дисциплинась. Районсонть сокоронь школань арганизациясь ловови примернойкс

А. Фомин.

18 иеть роботы учителькс

Кочкуровань р-н. Ташто Мурзань аволь полной средней школасонть роботы учителькс Стратонович Вера Ивановна. Сонензэ 36 иеть, сынст эйстэ 18 иетне ютасть учительской роботасо.

Сон тонавты рузонь келенть, литературанть ды морамонь коряс. Школасонть роботы сехте парсте. Вети общественной покш робота—сон месткомонь председатель, вети драматической ды хоровой кружоктнэнь роботаст, конат ней пек парсте анокстыть октябрянь 18-це годовщинантень.

Б. А.

Ленинэнь партиянть историянзо тейсынек эрьва коммунистэнть, эрьва комсомолецэнть социализмань кисэ эрьва бороцицянть достояниякс! Партиянть врагонзо каршо партиянь бороцямонь опытэнзэ коряс эщо седеяк кеместэ-кемекстасынек минек од ломаньтнень! Марксонь, Энгельсэнь, Ленинэнь теориясонть эрьва коммунистэнть идейной вооруженностензэ кисэ!

Кода комсомолецтнэ роботасть икеле ды ней

Октябрьской революциянь 18-це годовщинань праздникентень анокстамонь читнестэ Ленин лемсэ колхозонь (Н. Вязерской вельсовет) комсомолецтнэ организовасть ледстнимать комсомолсо икелень роботадонть. Вана месть неть читнестэ евтнесь **Смывин** сыре комсомолецэсь колхозонь од ломаньтненень.

„Комсомольской ячейкантъ организовамонь васень иетнестэ, минь комсомолецтнэ эзинек мукшно эстенек тев, роботынек замкнутойстэ, аволь конкретнайстэ Бывало пурнавиленек, кортниленек комсомолс совавтомадо, классовой бороцямодонть, международной положениядонть ды только."

Лиякс ащти тевись ней.

Ней минек организациясо эрьва комсомолецэсь содасы эсь тевензэ. Ды организациськак кассь. Бутим икеле ульнесть комсомолецтнэде 4-5 ломаньть, то ней 29. Минек организациясь ламо макссь роботникть районов. Икеле минек арасельть тейтирть, ней ниле комсомолкат, эщо седияк ламо кучинек тонавтнеме. Комсомолецтнэ роботыть колхозонь производствасо ответственной участкасо. Саемс примеркс те иень сюронь урядамонть комсомолецтнэ роботасть вейке—нуема машинасо.

кото—государствав сюронь ускицякс, кото—пултонь ускицякс, кавто—бригадиркс, вейке—вельсоветэнь председателькс ды лият.

Сюронь урядамосонть, веленьхозяйствань лия роботатнесэ комсомолецтнэ невтить ударной роботань образецт. Курданов Ваня. Сон комсомолецэсь од. Выработкань норманзо топавтнисэнзе, свал эрси якстере доскасо. Бутим икеле мернесть тензэ отличник, то ней стахановец. Ваня те лементь нама достоень, Истя жо, кода Ваня роботыть Хрестин Володя, Киселев ды лиятнеяк"

Ленинэнь лемсэ колхозонь комсомолецтнэ аволь ансяк валсо, тевсэ тердить, мобилизовить колхозниктнень, од ломаньтнень колхозсо ударной роботантень Секс вана Ленин лемсэ колхозось тедиде (истяжо ютась иетнестэяк) райононть васенцекс прядызе сюронь урядамонть, срокто икеле топавтызе сюронь урядамонь планонть.

Ив. Пузаков.

А ЭРИТЬ ПОЛИТЧИТКАТ

„Молния" колхозсо улить 5 коммунист (парторгокс роботы Бодрякова Екатерина), но политикас тонавтомась аравтозь берянъстэ. Парторгось кармавтнизе Абрамов Григориенъ, штобу сон ютавтоволь политчиткат, но Абрамов тень а топавты.

Коммунистнэ кодаткак газетат а ловныть. Текущей политикасонть содыть седе аламо, чем рядовой колхозниктнэ.

Политчиткань ютавтомо улить весе условиятне. Школась паро, валдо. Од цератне ды тейтертне вешить, штобу улевель организовазь текущей политикань тонавтнема кружок.

Березникень р—н. КСМ.

Комсомолонь организациятнева

Кода тонавтнить комсоргтнэ

Октябрянь 26-це чистэ райкомонь бюросо ульнесь вопрос комсоргтнэнь личной тонавтнемадо. Тейнесть отчет Казарев (Елизаветенкасто) ды Слугин (Дигилевкасто)

Эряволь бу, штобу комсомольской организатортнэ невтевельть пример, кода роботамс эсь прянть лангсо, политической ды общеобразовательной уровененть кастамосо. Но Березникень районсо ламо организациясо тень эзизь лово.

Казарев ялгась, Елизаветинской первичной организациянь комсоргось, роботы колхозонь председателькс. Беряньстэ тонавтни. Текущей политикань мельга паро ладсо а следи, райкомонь бюросонть текущей политикань вопрос лангс вейкеяк виде, полной ответ эзь максо.

Седияк беряньстэ ашти тевесь Слугин комсоргонть марто. Слугин овсе а роботы эсь прянзо лангсо, мезеяк а ловны, мезеяк а содыяк.

Комсоргтнэнь беряньстэ тонавтнемантъ кувалт намо чумо ВЛКСМ-нь райкомоськак, конась комсоргтнэнь марто кодамояк робота а вети.

Райкомонь роботниктнэ, конат эрить первичной организациятнесэ а ледзить комсоргтнэнень, а организовить сынст тонавтнемаст.

Райкомонь пропагандистэсь Июнина ялгась ульнекшнэсь Елизаветеканъ организациясонть, но Казарев комсоргонтень эзь лезда политтонавтнемань организовамосо. Райкомонтень кенгелясь, кортась што тосо парсте ашти тевесь.

Дигилевской организациянть марто райкомось почти овсе а роботы. Тосо организациясонть 20 комсомолецт, конатне овсе сезевезь союзной роботадонть.

Райкомонтень эрявить ловомс неть асатыкстнэ ды кармамс ветямо комсоргтнэнь марто живой, интересной робота.

А. С.

Тень эйсэ прядовсь весе тевесь

Чамзинкань р—н. Сентябрянь 4-це чистэнть Кшуманця веленъ комсомолонь первичной организациясонть ульнесь промкс. Берянь роботанъ кис каязель икелень комсоргось Бекшаев. Организовазь полит тонавтнемань кружок. Аравтозь кружоконть ветиця—Горбунов Д. Кочказь лия комсорг—Ивашкин. Ды весе тень эйсэ прядовсь тевесь Сермадсть протокол. Путызь папкас. Ды оймасть. А политтонавтнема, а промкс седе мейле эзь ульне.

Организациясонть, кода икеле, истя жо ней, арасель ды арась кодамояк робота. Улить истят комсомолецт, примеркс, Меньшов Борис, конат овси а якить промксов. Теке жо Меньшовось (ды сонзэ конятнэ) кото ковт эзть пандо членской взност. Од комсоргонтень эряволь бу лангс таргамс весе истятнэнь ды примамс марто ит мерат, сон жо весе лия комсомолецтнэньгак, секень вант, Меньшовонь конциямокс тейсынзе.

А. К.

Организовазсть семинарт

Чамзинкань р-н. ВЛКСМ-нь Чамзинкань райактивесь кизэнь шкастонть тонавтнесь. Ней комсомолонь райкомось активенть организовась теоретической семинарт.—партиянь историянть марксизмань классиктнэнь подлинникест коряс тонавтнема. Семинартнэс якить 30 ломанть, конатнестэ 13 од тейтерть

Теде башка эрсить лекцият. Октябрянь 26 це чистэ активентень ульнесь теезь лекция итало-абиссинской войнадонть. Лекциянть тейнизе коммунист Ерканов. И. Бояркин.

Вельмавтомс организациянть

Березник. Ютась иетнестэ Эрзя Наймановнь комсомолонь организациясь ульнесь массово йроботань ветиця организаторокс. Велесэнть ульнесь виев драмкружок. Сеедьстэ ульнесть тейнезь постановкат ды самодеятельностень чокшнеть. Колхозниктнэнень ды од ломаньтненень сехте вечкевикс таркакс ульнесть клубось ды ловнома кудось.

Овси аволь истя ашти тевесь ней. Комсомолонь организациясь каладома лангсо. Велесэнть кияк а соды комсомолецтнэде. Клубось ды ловнома кудось а роботыть. Комсоргось Чекарев а содасынзе эсинзэ комсомолецэнзэ, сон а соды мейстэ кундамс роботамо.

Те организациянтень сеедьстэ якить райкомонь инструкторт. Но сынь ансяк якить, лезкс жо кодамояк а максить.

Соды ли райкомось те организациядонть ды тосо инструктортнэнь роботадост?

М—лин.

Школатнева

ПАРО УЧИТЕЛЬНИЦА

Лаврехина Любовь Ивановна тонавты Чамзинкань полной средней школасонть зоологиянь ды химиянь коряс. Сонзэ пек вечксызь весе эйкакштнэ, пек уш парсте тонавты. Мелявты эрьва тонавтницянть кис. Сон весе виензэ путы сенень, штобу весе парсте чаркодевлизь эрьва темантъ. кияк аволь кадово удалов. Зярдо карми кортамо, то сонзэ эйсэ пек парсте кунсолыть весе тонавтницятне,

Школасонть сон весе учительтне коряс сех парсте тонавты. Любовь Ивановнань кавонест предметнэнь коряс весе тонавтницятне сех икеле молить, зоологиянть ды химиянь коряс школасонть арасть беряньстэ ды посредственнойстэ тонавтницят. Весе тонавтнить парсте ды отличнойстэ. Любовь Ивановна эсь предметнэнь пек парсте содасынзе, сон эсь тевсэнзэ вадря мастер. Эрьва чистэ уроктнэнень анокстыя вадрясто. Сень лангс апак вано, што Любовь Ивановна тонавты кавто предметэнь коряс, ветти общественной робота, мукшны шка эсь лангсонзо роботамонь, Любовь Ивановна вадря учительница, теке жо шкане сон эрьва тонавтницятентень вадря ялга, сонзэ пек партстэ отноцениянзо весемень марто. Секс пек вечксызьгак весе тонавтницятне.

Пионерка М. МЕРЛУШКИНА.

Эль юты васенце четвертесь преподаватель яла арась

Ордань буень аволь полной средней школасо вано те шкас арась рузонь келень ды литературань дисциплинатнень коряс преподаватель. Тусь школастонть эрзянь келень преподавателськак.

Тевтне берянть Наркомпросонь постановлениясь школасонть малав каль аютавтови тевс.

Мезе учи школань дирекциясь. Мекса а вешни рузонь келень преподаватель? Эли учи кода юты васень четвертесь.

Шумн.

Нирькинестэ рабфаконь тевтнеде

Саранск. Эрзя-мокшонь пед рабфаксо ламо студентэнь арасть постельной принадлежностест. Удсить студентнэ голой лаз лангсо.

***

Беряньстэ роботыть уборщицатне. Умывальниктнэсэ а эри ведь. Студентнэнень сеедьстэ савкшны якамс занятияв чамань апак шлякшно.

***

Лавшосто ашти тевесь художественной роботантъ марто, кинот, спектакольть рабфаксо эрсить чуросто.

***

123 целковоень питнес студентнэнь ютксо микшнесть ОСО-нь 9-це лотореянь билетт. Васень курссо „С" группасонть Малышев ОСО-нь уполномоченноесь мись 40 целковоень питне.

***

Рабфаконь первичной комсомольской организациянтень школань дирекциянтень эрявить примамс мерат тесэ невтезь асатыкстнэнь маштомасо. ДСП.

Эрьва мезде

„Паравой самоходонтень“ 120 иеть

Топодсть 120 иеть зярдо Нева лангс появась васень пароходось. 1815 иестэ—Шодландец Берд заводчикесь тейсь основа невской пароходствантень. „Ведь ланга паровой самоходонь“ зрелищант лангс ламо вансть, но васень шкастонть аламот невтизь мелест укшномс те суднасонть.

Кавто иень ютазь, 1817-це иестэ Берд получась монопольной права пароходонь теиман ды 10 иес веденъ китнесэ эксплоатациянь кувалт.

(„Красная звезда“).

Охотникесь маштсь 114 офто

Иваново Вознесенскойсэ физкультурань областной советэсь афтонь маштыця охотникентень Маковеевнэнь (Минулино хутор, Чухломской р-н). казсь монограмма марто охотничей вадря ружия.

Моковеевнэнь куроксто топодить 70 иеть. Васень 8 пондонь сталмосо офтонть сон маштызе 57 иеть ютазь, зярдо ульнесть тензэ 13 иеть. Весемезэ пингензэ перть охотникесь маштсь 114 офто. Ламотнень кундызе живстэ. Ютась телентъ Моковеев маштсь 11 офто, нилетнень кундызе живстэ ды максынзе зоологической садс, зверинцас. Те иень кизэнть ды сексентъ Чухломскоень охотниктне Маковеевень руководстванзо коряс маштсь 13 офто.

Колхозницатне маштсть верьгиз

Омской областьсэ, Тюкалинской районсо велетнева веть сеедьстэ якить вергизт стаясо ды повсить скотинат.

Октябрянь 30-це чистэ „Север“—колхозонь свинарьникс совась верьгизь. Те шкастонть Вфросенья Туманова, Христина Юрьева ды Аграфена Одинцова свинарьниктне андсть туво левкст. Мезе лангскак апак вано Юрьева Христина верьгизэнть кундызе пулодо, лия свинаркатне каявсть лангозонзо палка марто. Верьгизэнть маштызь, туволевкстнэ кадовсть живстэ.

Метронь омбоце очередень строямосонть

Московонь метронь омбоце очереденъ строямосонть роботатне молять пек парсте. Ней стройкасонть роботыть малав 40 тыщат робочеить. Октябрянь 31-це чить самс ютазь 1100 метрат ды бетонировазь километрадо ламо стволт.

Метронь стахановецтнэ невтить роботань производительностень пек паро примерт. Шейхутдинов, Чернов, Ракитин, Примаков кавксть-колмксть велькска топавтить проходкань нормаст. Дончук, Дронов ды лия арматурщиктнэ нормаст велькска топавтить аейк тыщат процентс.

Границань томбале

Сывельде ярсамс а мерить

Берлин (Германия). Национал-социалистической руководительтне кармасть ветямо покш кампания сывельде ярсамонть каршо. Сарской областьсэ национал-социалистической организациянь руководителенть Дюркеленъ „починэнзэ“ „постной чинь теемадо“ ловить истямо примеркс, конань пек шныть ды мерить сонзэ коряс теемс.

Октябрянь 31-це чистэнть спортпалатасо берлинской муниципалитэнь 22 тыщат служащеень ды чиновникень промкссо эсь масторсо тевень ветямонь министерэсь фрик согласясь „постной чинь“ теемадо Бюрелень инициативанзо марто ды кортась берлинской служащейтненень ды чиновниктнэнень зярдыгак туртов отказамс жирэнь ды сывелень эсь долят эйстэ.

Бряунщвейгсэ таргазь ответственностес скотобойнянь владелец сень кис, што печкевтсь 4 тувот тень кис специальной разрешениятомо. Октябрянь 31-це чистэ Кенигсбергсэ 11 арестовазь ломанть „запасос сывелень рамсемань кис“ Арестовазьтнень кедьстэ саезель аволь пек ламо фунт сывель, конань сынь рамсизь четвертушкасо.

Антифашистской митинг

Париж. Таврасо ульнесь народной антифашистской фронтонь митинг, конаньсэ участия примаст 10 тыщат ломанть. Митингсонть участия примась компартиянь представителесь Жак Дюкло, „Камилл Пяильтан“ группань руководителесь Кюдене, Гиве профессоросъ, истяжо радикал социалистической партиянь представитель.

Итало-Абиссинской война

Снимкасонть: Абиссиниянь кавалериясь кады Аддис-Абебонть, тусь северной фронтов.

Итало-абиссинской фронтнэва

Италиясь рамси военной товарт

Итало-абиссинской войнань фронтнэсэ башка переменат арасть Северной фронтсонть Десси ошонь районсонть абиссинецтнэ пурнасть 150 тыщань армия. Од вийтне яла сыть. Лия масторонь газетатнень пачтямост коряс абиссинской командованиясь учи итальянецтнэнь наступлениянь ушодоманть Данкильской пустынянть ендо—Африкань сехте пси ды стакасто ютневица пустынясонть. Итальянецтнэ арсить кермямс Абиссиниянть вейкине чугункань кинзэ, конась мастоpонь столицант Аддис—Абебант сюлми французской Сомали колониясо Джибути портонть марто.

Швецарской газетатне тешкстыть военной покш товаронь рам семадонть, конатнень Италиясь рамси пек бойкасто сехте ламо Америкасто ды Германиясто.

Швейцарской чугункань китне пешксеть германской товардо, конатне молить Италияв.

**

Лондон. Английскай печатенть пачтямонзо коряс, итальянской войскатне, конатнесэ 15 тыщат ломанть танка ды паксянь артиллерия марто неяви анокстыть наступать Данакильской областьс, исходной пунктокс кирдить Мусса—Али пандонть.

Итальянской войскатнень каршо тюрить веть Ассимерань племянь народтнэ, конатне бороцить аволь покш отрядкесэ. Итальянской караванось. конатант каршо Мусса-Али пандонь чи валгома енсто 16 километрасто бороцясть те племянь воинтнэ, юмавсь 15 маштозь ломанть ды 25 верблюдт, истяжо лама снаряжения.

„Паймсонь“ корреспондентэсь арси, што Итальянской войскатнень наступлениясь, можот, кармиулеме Диссинть эли Аддис—Абеба—Джибути чугункань кинть лангс. Дессисэ 150 тыщат обиссинской войскат.

„Морнинг Постонь“ корреспондентэсь сермады, што абиссинской министэртнэ, конатнень марто сон кортнись, кенярдыть сенень, што итальянской войскатне молить Данакильской пустынянть трокс. Тя участкасонть—пек пси, арась ведь.

Миянек материалонок коряс

„А мелявтыть физкультурант кисэ“

Истямо заголовка ало „Ленинэнь киявасо“ сентябрянь 10-це чистэ ульнесь заметка, косо сермадозь, Кочкурован райцентрасонть арась физкультурной робота, арась райСФК-нь секретарь. ВЛКСМ-нь райкомось пачтясь куля, сермады, што тень кувалт мерат примазь. Райцентрасо од ломаньтнень юткс роботась ладязь, аравтозь од физкультурник.

„Кочкурованъ эйкакштнэде ды сынст воспитательтнеде“

„Ленинэнь киявасо“ августонь 17-це чинь №-нть ульнесь заметка, косо сермадозь, што Кочкуровасо беряньстэ аравтозь эйкакштнэнь мельга ваномась. Яслясо воспитаниянь тевесь максозь сыре аволь грамотной ломаннень. Урозниле эйкакштнэ, конань колхозось саинзе воспитовамс, эрясть вачопо, карьгодьстэ. ВЛКСМ-нь Кочкуровань райкомось пачтясь тенек куля, што заметкасонть сермадозь фактнэ видеть. Асатыкстнэнь маштомантъ коряс примазь мерат. Заметкантъ кувалт вопросось ульнесь аравтозь райкомонь бюросо, толковазь педколлективсэ, родительской промкссо.

Эх, кодамо мазый

Фамилиязо ломаненть Ваняйкин Сон роботы Ташто Марезь велень аволь полной средней школасонть—географокс. Аволь пек умок якась Чамзинкав—РОНО-з максеть тосто тензэ географической эрьва кодат наглядной пособият. Весе сынь ульнесть пек мазыйть. Тусть Ваняйкинэнь мельс. Сон саинзе ды кадынзе эстэнзэ. Школав эзинзе невтнеяк. Аравтнинзе эсинзэ квартирава, педявтнинзе стенава. Варштат, ды кодамо пек мазый ней Ваняйкинэнь квартиразо.

Школась яла учи пособият эйкакштнэ кевкстнить Ваняйкинэнь: Зярдо жо кармить улеме картат ды лия пособият? Вана курок гэй, кучи тенек роносъ,—кортни Ваняйкин.

Неиця.

А тонавтни, а ловны

Кочкурован р-н. Ташто Мурзань первичной организациянь промкссо ульнесь кунсолозь Гришин комсомолецэнь самоотчетозо, кода сон тонавтни, кодат ловны газетат, кинигат. Отчетстонть неявиштo Гришин кодаткак газетат, книгат а ловнокшны. Мик а содасынзе газетатнень леместэяк.

Комсомолец.

Ответ. редакторось М. ЛЮПАЕВ.

Саранск, типография „Красный Октябрь“ Мордгиза.

Главлито № 1676. Заказ № 3239. Тираж 2680.